

WESSLING AG, Werkstrasse 27, 3250 Lyss BE
Seeländische Wasserversorgung
Gemeindeverband SWG
Herr Roman Wiget
Hauptstrasse 12
3252 Worben

Auftrag Nr.: ULS-00880-17
Ansprechpartner: A. Lehmann
Durchwahl: +41 32 387 67 54
E-Mail: Adrian.Lehmann@wessling.ch

Lyss, den 23.03.2017

Prüfbericht ULS17-001154-2

Wasserproben in Anlagen SWG



ISO/IEC 17025

Die Messergebnisse beziehen sich ausschliesslich auf die uns vorliegenden Prüfobjekte. Dieser Prüfbericht darf ohne die Genehmigung der WESSLING AG nicht auszugsweise vervielfältigt werden (DIN EN ISO/IEC 17025).

Prüfbericht ULS17-001154-2
Lyss, den 23.03.2017

Übersicht		
Probe Nr.	17-035183-01	17-035183-02
Eingangsdatum	07.03.2017	07.03.2017
Bezeichnung	Nr. 031 01 GWPW vor UV-Anlage	Nr. 031 04 HDPW nach UV-2
Probenart	Grundwasser	Trinkwasser
Probenahme	07.03.2017	07.03.2017
Zeit	08:00	08:15
Probenahme durch	SWG	SWG
Entnahmetemperatur	10.1 °C	10.1 °C
Eingangstemperatur	11.7 °C	11.3 °C
Untersuchungsbeginn	07.03.2017	07.03.2017
Untersuchungsende	23.03.2017	10.03.2017

Chemische Untersuchung

Trübung	NTU	0.1	1 (TW)
Leitfähigkeit [25°C], elektrische	µS/cm	750	200 bis 800 (RW)
pH-Wert		7.5	6.8 bis 8.2 (RW)
Härtehydrogencarbonat	°fH	35.6	
Säurekapazität, pH 4,3	mmol/l	7.13	
Gesamthärte	°fH	40.9	
Calcium (Ca), gelöst	mg/l	141.8	
Kalium (K), gelöst	mg/l	2.0	<5 (RW)
Magnesium (Mg), gelöst	mg/l	13.5	
Natrium (Na), gelöst	mg/l	4.8	<20 (RW)
Ammonium (NH4)	mg/l	0.01	0.1 (TW)
Chlorid (Cl)	mg/l	12	<20 (RW)
Nitrit (NO2)	mg/l	<0.005	0.1 (TW)
Nitrat (NO3)	mg/l	19	40 (TW)
Sulfat (SO4)	mg/l	40	<50 (RW)
DOC	mg/l	0.6	<1 (RW)
Ionenbilanz		0.98	

Die gemessenen Werte entsprechen den Toleranz- und Richtwerten

Mikrobiologische Untersuchung

Aerobe Keimzahl bei 30°C	KBE/ml	5	k.A.	10	20 (TW)
Enterokokken	KBE/100 ml	nn	k.A.	nn	nn (TW)
Escherichia coli	KBE/100 ml	nn	k.A.	nn	nn (TW)

Bewertung (Mikrobiologie):	Keine Bewertung möglich, da für Grundwasser keine bakteriologische Anforderungen bestehen	Die Probe entspricht den Toleranzen
----------------------------	---	-------------------------------------

Prüfbericht ULS17-001154-2
Lyss, den 23.03.2017

Übersicht		
Probe Nr.	17-035183-03	17-035183-04
Eingangsdatum	07.03.2017	07.03.2017
Bezeichnung	Nr. 030 21 HDPW Einlauf Gimmiz	Nr. 023 01 Reservoir Oberholz 1981 Kammer links
Probenart	Trinkwasser	Trinkwasser
Probenahme	07.03.2017	07.03.2017
Zeit	08:20	11:15
Probenahme durch	SWG	SWG
Entnahmetemperatur	11.4 °C	11.6 °C
Eingangstemperatur	11.2 °C	11.7 °C
Untersuchungsbeginn	07.03.2017	07.03.2017
Untersuchungsende	10.03.2017	10.03.2017

Chemische Untersuchung

Trübung	NTU		
Leitfähigkeit [25°C], elektrische	µS/cm		
pH-Wert			
Härtehydrogencarbonat	°fH		
Säurekapazität, pH 4,3	mmol/l		
Gesamthärte	°fH		
Calcium (Ca), gelöst	mg/l		
Kalium (K), gelöst	mg/l		
Magnesium (Mg), gelöst	mg/l		
Natrium (Na), gelöst	mg/l		
Ammonium (NH ₄)	mg/l		
Chlorid (Cl)	mg/l		
Nitrit (NO ₂)	mg/l		
Nitrat (NO ₃)	mg/l		
Sulfat (SO ₄)	mg/l		
DOC	mg/l		
Ionenbilanz			

Mikrobiologische Untersuchung

Aerobe Keimzahl bei 30°C	KBE/ml	4	300 (TW)	0	300 (TW)
Enterokokken	KBE/100 ml	nn	nn (TW)	nn	nn (TW)
Escherichia coli	KBE/100 ml	nn	nn (TW)	nn	nn (TW)

Bewertung (Mikrobiologie):	Die Probe ist mikrobiologisch einwandfrei	Die Probe ist mikrobiologisch einwandfrei
----------------------------	---	---

Prüfbericht ULS17-001154-2
Lyss, den 23.03.2017

Übersicht		
Probe Nr.	17-035183-05	17-035183-06
Eingangsdatum	07.03.2017	07.03.2017
Bezeichnung	Reservoir Oberholz 1956	Nr. 020 01 Reservoir Herrenwald Kammer links
Probenart	Trinkwasser	Trinkwasser
Probenahme	07.03.2017	07.03.2017
Zeit	11:15	08:30
Probenahme durch	SWG	SWG
Entnahmetemperatur	10.9 °C	10.2 °C
Eingangstemperatur	11.4 °C	10.6 °C
Untersuchungsbeginn	07.03.2017	07.03.2017
Untersuchungsende	10.03.2017	10.03.2017

Chemische Untersuchung

Trübung	NTU		
Leitfähigkeit [25°C], elektrische	µS/cm		
pH-Wert			
Härtehydrogencarbonat	°fH		
Säurekapazität, pH 4,3	mmol/l		
Gesamthärte	°fH		
Calcium (Ca), gelöst	mg/l		
Kalium (K), gelöst	mg/l		
Magnesium (Mg), gelöst	mg/l		
Natrium (Na), gelöst	mg/l		
Ammonium (NH ₄)	mg/l		
Chlorid (Cl)	mg/l		
Nitrit (NO ₂)	mg/l		
Nitrat (NO ₃)	mg/l		
Sulfat (SO ₄)	mg/l		
DOC	mg/l		
Ionenbilanz			

Mikrobiologische Untersuchung

Aerobe Keimzahl bei 30°C	KBE/ml	13	300 (TW)	0	300 (TW)
Enterokokken	KBE/100 ml	nn	nn (TW)	nn	nn (TW)
Escherichia coli	KBE/100 ml	nn	nn (TW)	nn	nn (TW)

Bewertung (Mikrobiologie):	Die Probe ist mikrobiologisch einwandfrei	Die Probe ist mikrobiologisch einwandfrei
----------------------------	---	---

Prüfbericht ULS17-001154-2
Lyss, den 23.03.2017

Übersicht		
Probe Nr.	17-035183-07	17-035183-08
Eingangsdatum	07.03.2017	07.03.2017
Bezeichnung	Nr. 021 04 Reservoir Jensberg Kammer links	Nr. 020 05 Reservoir Studenberg
Probenart	Trinkwasser	Trinkwasser
Probenahme	07.03.2017	07.03.2017
Zeit	10:40	10:00
Probenahme durch	SWG	SWG
Entnahmetemperatur	9.9 °C	10.9 °C
Eingangstemperatur	11.0 °C	11.3 °C
Untersuchungsbeginn	07.03.2017	07.03.2017
Untersuchungsende	10.03.2017	10.03.2017

Chemische Untersuchung

Trübung	NTU		
Leitfähigkeit [25°C], elektrische	µS/cm		
pH-Wert			
Härtehydrogencarbonat	°fH		
Säurekapazität, pH 4,3	mmol/l		
Gesamthärte	°fH		
Calcium (Ca), gelöst	mg/l		
Kalium (K), gelöst	mg/l		
Magnesium (Mg), gelöst	mg/l		
Natrium (Na), gelöst	mg/l		
Ammonium (NH ₄)	mg/l		
Chlorid (Cl)	mg/l		
Nitrit (NO ₂)	mg/l		
Nitrat (NO ₃)	mg/l		
Sulfat (SO ₄)	mg/l		
DOC	mg/l		
Ionenbilanz			

Mikrobiologische Untersuchung

Aerobe Keimzahl bei 30°C	KBE/ml	11	300 (TW)	6	300 (TW)
Enterokokken	KBE/100 ml	nn	nn (TW)	nn	nn (TW)
Escherichia coli	KBE/100 ml	nn	nn (TW)	nn	nn (TW)

Bewertung (Mikrobiologie):	Die Probe ist mikrobiologisch einwandfrei	Die Probe ist mikrobiologisch einwandfrei
----------------------------	---	---

Prüfbericht ULS17-001154-2
Lyss, den 23.03.2017

Methoden

Parameter	Norm	Ausführendes Labor
Aerobe Keimzahl	DIN EN ISO 4833-1; ASU L 00.00-88/1 ^f	Laboratorien Lyss CH (CH)
Enterokokken in Wasser	SLMB E.5 ^A	Laboratorien Lyss CH (CH)
Coliforme Keime, Escherichia coli	DIN EN ISO 9308-1 ^A	Laboratorien Lyss CH (CH)
Trübung	DIN EN ISO 7027 ^A	Laboratorien Lyss CH (CH)
Gelöster organischer Kohlenstoff (DOC)	DIN EN 1484 ^A	Laboratorien Lyss CH (CH)
Ammonium	DIN 38406 E5-1 ^A	Laboratorien Lyss CH (CH)
Säure- und Basekapazität in Wasser/Eluat	DIN 38409 H7 ^A	Laboratorien Lyss CH (CH)
pH-Wert in Wasser/Eluat	DIN 38404-5 ^A	Laboratorien Lyss CH (CH)
Leitfähigkeit, elektrisch in Wasser/Eluat	DIN EN 27888 ^A	Laboratorien Lyss CH (CH)
Härtehydrogencarbonat in Wasser/Eluat	DIN 38405 D8 ^A	Laboratorien Lyss CH (CH)
Metalle/Elemente (gelöst) in Wasser/Eluat	DIN EN ISO 11885/ DIN EN ISO 17294	Laboratorien Lyss CH (CH)
Härte Wasser (Berechnungen)	DIN 38409 H6 u. DIN 4030-2 ^A	Laboratorien Lyss CH (CH)
Gelöste Anionen in Wasser/Eluat	DIN EN ISO 10304 mod. ^A	Laboratorien Lyss CH (CH)

TS = Trockensubstanz

TW = Toleranzwert

GW = Grenzwert

RW = Richtwert

RHM = Rückstandshöchstmenge

KBE = Koloniebildende Einheit

nn = nicht nachweisbar

G = geschätzter Wert

SK = Schwärmkolonien, Auszählung ungenau

OS = Originalsubstanz

LOQ = Limit of quantification

k.A. = keine Angabe

Auf Wunsch stellen wir Ihnen gerne nähere Informationen zum Messverfahren - zum Beispiel die Messunsicherheiten - zur Verfügung.

Heinrich Kalt

Geschäftsführer, Dr. rer. nat